

# Allgemeiner Anzeiger.

## Amtsblatt

für die Ortsbehörde und den Gemeinderat zu Bretnig.

Lokal-Anzeiger für die Ortschaften Bretnig, Hauswalde, Großröhrsdorf, Frankenthal und Umgegend.

Der Allgemeine Anzeiger erscheint wöchentlich zwei Mal: Mittwoch und Sonnabend. Abonnementpreis inl. des allmählich beigegangenen „Illustrirten Unterhaltungsblattes“ vierteljährlich ab Schalter 1 Mark, bei freier Zustellung durch Boten ins Haus 1 Mark 20 Pfennige, durch die Post 1 Mark egl. Bestellgeld.

Inserate, die gesetzte Korpuszeile 10 Pfg., sowie Bestellungen auf den Allgemeinen Anzeiger nehmen außer unserer Expedition auch unsere sämtlichen Zeitungsbücher jederzeit gern entgegen. — Bei größeren Aufträgen und Wiederholungen gewähren wir Rabatt nach Nebenkunst.

Inserate bitten wir für die Mittwoch-Nummer bis Dienstag vormittag 1/21 Uhr, für die Sonnabend-Nummer bis Freitag vormittag 1/21 Uhr einzusenden.

Schriftleitung, Druck und Verlag von A. Schurig, Bretnig.

Nr. 2.

Freitag den 6. Januar 1905.

15. Jahrgang.

### Bekanntmachung, die Anmeldung zur Rekrutierungsstammrolle betreffend.

Alle in Bretnig aufhältlichen militärischen Personen, welche entweder  
a) im Jahre 1885 geboren, oder  
b) bereits in früheren Jahren zur Stammrolle angemeldet, oder zurückgestellt worden sind,  
c) Rekruten, die bis zum 1. Februar 1905 noch keinen Gestellungsbefehl erhalten haben und einen Urlaubspausen benötigen,  
werden hiermit aufgefordert, zur Eintragung in die Stammrolle sich beim Unterzeichneten in der Zeit vom

#### Die Kapitulations-Bedingungen.

Die Mannschaft kriegsgefangen, die Offiziere auf Ehrenwort, am Kampfe nicht mehr teilzunehmen, in die Heimat entlassen — das ist der Spruch, dem sich die Verteidiger von Port Arthur nunmehr zu folgen haben. So hat das vielen von ihnen avolumen mag, die furchtbaren Leiden in der letzten Zeit der Belagerung mache es dem Befehlshaber der Festung zur Notwendigkeit, die Bedingungen des Siegers ohne Einschränkung anzunehmen. Seine und seiner Betreuern militärische Ehre geht aus diesem harten Schicksal unbeschädigt hervor. Über den Inhalt der Abmachungen wird folgendes berichtet:

Danach werden alle russischen Soldaten, Seeleute, Freiwillige und Beamte gefangen genommen. Alle Forts, Batterien, Kriegsschiffe und andere Schiffe, Munition, Regierungsbauten usw. sollen der japanischen Armee übergeben werden. Die Besetzungen der Forts und Batterien sollen zurückgezogen und der japanischen Armee ausgeliefert werden. Die russischen Behörden sollen eine Tafel vorbereiten und sie den japanischen übergeben, die alle Befestigungen Port Arthur's wieder gibt, ebenso Karten, die die Lage der Land- und Seeminen bezeichnen. Waffen, Munition, Kriegsmaterial, Kriegsschiffe usw. sollen an ihrem angeblichsten Platze belassen werden. Die beiderseitigen Kommissare sollen über die Art der Auslieferung entscheiden. Den Offizieren wird gestattet, ihren Degen zu behalten und ihr Privateigentum mitzunehmen. Offizieren, Beamten und Freiwilligen wird gegen Ehrenwort gestattet, in die Heimat zurückzukehren. Unteroffiziere und Gemeine dürfen ihre Uniformen tragen und sollen mit ihrem Eigentum sich an einem ihnen von den Japanern anzuweisenden Platze versammeln. Das Sanitätskorps wird zurückgehalten, so lange es für den Dienst notwendig ist.

#### Verteiltes und Sächsisches.

Bretnig. Bekanntlich hält der Gesäßglockenverein in den Tagen vom 6. bis 8. Januar im Saale des Gathoys zum deutschen Haus seine 3. allgemeine Gesäßglocken-Ausstellung ab. Dieselbe umfasst Hühner, Enten, Gänse und Tauben, meist prachtvolle Exemplare. Der uns vorliegende Katalog enthält 261 Nummern. Die Verlosung findet am 8. Januar statt. Indem noch bemerkt sei, daß die Eröffnung der Ausstellung heute Freitag vormittag 11 Uhr erfolgt, laden wir zum Besuch derselben jeden Gesäßglockenfreund auch hierdurch höflich ein.

Das Schneeballwerfen der Kinder ist an sich gewiß ein harmloses Vergnügen, das man ihnen von Herzen gönnen, schon weil es den jugendlichen Körpern Gelegenheit gibt, sich in frischer Luft gehörig auszuarbeiten. Wie glänzen die Wangen der Kinder, wenn sie nach geschlagener Schlacht heimkehren, und wie schmecken die Butterbrote, wenn sich die

persönlich anzumelden, oder durch ihre Eltern, Vormünder, Lehrer oder Brüder anmelden zu lassen, wobei die nicht in Bretnig geborenen Militärschüler ihre Geburtsurkunde, Rückgratelle ihre Lösung- oder Gestellungsbücher abzugeben haben.

Dass ein Militärschüler nach erfolgter Anmeldung zur Stammrolle seinen dauernden Aufenthalt oder Wohnsitz wechselt und nach einem anderen Musterungs- oder Ausbildungsbereich verzicht, so hat er dies wegen Belebung der Stammrolle rechtzeitig zu melden, sowie bei der Stammrollenbehörde des neuen Wohnsitzes.

Wer diese vorgeschriebenen Meldungen unterläßt, wird mit Geldstrafe bis zu 30 Mark oder mit Haft bis zu 3 Tagen bestraft.

Bretnig, am 5. Januar 1905.

P. Hold, Gemeindevorstand.

### 15. Januar bis 1. Februar 1905

Militärtatze nach Berlin und London und schließlich, nachdem er Generalmajor und Inspekteur der Feldartillerie geworden war, unmittelbar vor Ausbruch des gegenwärtigen Krieges wiederum als Militärtatze nach Söul. Dort bereitete Pitti die japanische Okkupation Koreas vor.

— Prinz Johann Georg wird Mitte Januar eine mehrmonatige Reise nach Griechenland unternehmen. Der hohe Reisende gedenkt, wie schon bei seinen früheren großen Reisen nach Spanien, dem Norden, Italien u. s. w., auch auf der bevorstehenden Reise, seinen Reisen folgend, vornehmlich wissenschaftliche Studien zu betreiben. Die Rückkehr ist für den 14. Mai in Aussicht genommen.

Dresden, 2. Januar. Büchigungsrrecht an fremden Kindern. Die Urteile höherer und höchster Gerichtskünste, nach denen das Büchigungsrrecht an fremden Kindern unter gewissen Umständen gelegentlich gewährleistet ist, machen sich. So hat das sächsische Oberlandesgericht in einem Falle, in welchem ein Wirtschaftsoben zwei Knaben, die aus seinem Buschhofe weggingen und ein Johannissfeuer angesündigt hatten, mit einem Peitschenstiel tüchtig durchprügelte, lebhaftstesten bestätigt, daß demselben ein Büchigungsrrecht zugeschlagen habe, da sich die Eltern nicht in der Nähe befunden hätten, und eine sofortige Bestrafung des Unjugs wohl am Platze gewesen sei.

Dresden, 2. Januar. Gegen den Museumsdirektor Geheimrat Dr. Meyer ist nunmehr das Disziplinarverfahren noch Beischluß der obersten Behörde eingeleitet worden. Die Verhandlung, die voraussichtlich im Februar d. J. stattfinden wird, wird Landgerichtspräsident Dr. Müller-Dresden leiten.

— Eisbrücke über die Elbe. Infolge der groben Kälte ist die erste Eisbrücke in Dresden entstanden, und zwar an der Mündung des Stuppenbachs bei Vogelgesang, wo das Treibis zum Stillstand kam. Der hierdurch geschaffene Elbstübergang dürfte bei der gegenwärtigen Kälte bald für Passanten freigegeben werden.

— Der Sturm am Silvesterabend hat, so weit sich übersehen läßt, innerhalb unseres engeren Vaterlandes, von kleineren Verlusten allerdings abgesehen, keinen größeren Schaden verursacht und insbesondere namentlich keine Verletzungen oder gar Todesfälle von Personen zur Folge gehabt. Am schlimmsten sind die Folgen des Sturmes noch in den Wäldern und sonstigen Baumbeständen zu bemerken, wo man allenthalben auf durch Windbruch zerstörte Bäume stößt. Besonders in den Waldungen links und rechts des Elbtales hat er auf den Landstraßen und in den Städten viel Schaden angerichtet. In Schönau und auf sämtlichen Ortschaften griff der Sturm die Dächer, Schornsteine, Holzhütten, Bäume mehr oder weniger an, dabei kam das in der Kammlandschaft gelegene Herrnsketschen

am schlechtesten weg, da sich dort der Sturm verstieg und als Wirbelsturm auftauchte, was nicht widerstandsfähig war, zerstörte oder lockerte. Der Elbstrom wurde bei diesem Unwetter bis auf den Grund aufgewühlt, so daß man am Sonntag vormittag die Überfahrten nur mit den Dampfschiffen zeitweise ausführte.

Pillnitz, 3. Januar. Heute früh in der 6. Stunde brach plötzlich in dem Gewächshaus, das im Königlichen Schlossgarten den berühmten Kameliendamm in der Winterzeit umgibt, wohl infolge eines Defekts der Feueranlage, ein Brand aus. Sowohl die Feuerwehr der Königlichen Sommerresidenz als die der Gemeinde Pillnitz wurden alarmiert, doch fiel der Dachstuhl des Gewächshauses dem Brande zum Opfer. Leider hat auch der Kameliendamm unter der Glut des Feuers gelitten. Nach der Auslage des im Laufe des Vormittags eingetroffenen Gartenbaudirektors Bouché wird jedoch der Baum erhalten werden können.

Zittau, 3. Januar. Der Stations-Assistent Weber, der bekanntlich das Borsdorfer Eisenbahnunglück am 7. August v. J. verschuldet hat und am 8. November vom Landgericht Bautzen zu 3 Monaten Gefängnis verurteilt worden war, ist vom König begnadigt worden. Die Gefängnisstrafe wurde in eine Geldstrafe von 100 M. umgewandelt. Die Nachricht von dieser Begnadigung wird allgemein mit Genugtuung begrüßt, da auch die seinerzeit zu Gunsten des Herrn Weber in Umlauf gelegte Petition zahlreiche Unterschriften gefunden hat. Herr Weber ist jetzt in der Güter-Expedition am Bahnhof Dresden-Neustadt tätig.

— Für unheilbar geisteskrank erklärt und in die Irrenanstalt Golditz gebracht worden ist kürzlich der früher in Giegenbrunn bei Kirchberg wohnhaft gewesene Weber Christian Aloy, der bekanntlich im Mai v. J. seine Ehefrau aus Elsericht erschlagen hat.

Niederseiditz. Am Sonntag nachmittag unternahm der 23 Jahre alte Drogist G. Bensch aus Neufalza gegen die im hiesigen Gathoys in Stellung befindliche Kellnerin einen Mordversuch, indem er mehrere Revolverschläge auf sie abgab. Die Augen verfehlten ihr Ziel, worauf sich Bensch selbst durch einen Schuß in die Schläfe schwer verletzte. Er wurde in das Johannis-Krankenhaus nach Niedersieditz übergeführt. Das Motiv zur Tat soll verschämte Liebe sein.

Kirchennotizen von Bretnig.  
Freitag, 6. Januar: Epiphaniadest: 9 Uhr Gottesdienst.

Sonntag, 8. Januar: 9 Uhr Gottesdienst.  
An beiden Tagen Kollekte für die Heiligenmission.

## Politische Rundschau.

### Der russisch-japanische Krieg.

\* Über Port Arthur weht seit Dienstag die japanische Flagge. Nach elmonatigem heftigen Widerstand hat sich Stössel ergeben müssen. Er überlässt dem Feinde einen Trümmerhaufen. Genaueres über die Bedingungen der Kapitulation ist noch nicht bekannt. Mehr als die Hälfte der wackeren Verteidiger war teils getötet, teils durch Verwundung und Krankheit kampfunfähig geworden. Aber auch die Belagerungsarmee hat ungeheure Verluste gehabt, deren Ziffern noch nicht amtlich festgestellt sind. Die Russen haben gleich bei Beginn der Übernahmeverhandlungen noch mehrere Besetzungsverkriege gesprengt. Fünf kleinere russische Kriegsschiffe, die bisher dem Versenkungswerk der japanischen Bomben entgangen waren, sind nach Tsushima entkommen und dort beschädigt worden. Sie zählen also für den gegenwärtigen Krieg nicht mehr mit. Die Japaner bekommen nun Russis Armee frei, lammgekütt und bewohnte Truppen, die nach kurzer Pause nach dem Schafe abgehen werden, um die Armee aufzusäumen mehr als 50 000 Mann zu verstärken. Etwa 15 000 Mann bleiben in Port Arthur zurück, wo Tausende von Russen sofort an die Arbeit gehen werden, um sämtliche Versteigerungsbauten wieder herzustellen. Der Jubel in ganz Japan soll unbeschreiblich sein.

\* Es bestätigt sich, daß der russische General Konradenko, einer der beiden Divisionsäste Stössels, gefallen ist. Stössel selbst ist durch einen Sturz vom Pferde verwundet.

\* Admiral Togo hat den ihm zugedachten feierlichen Empfang auf dem Rathause in Tokio mit der Begründung abgelehnt, daß Zeit und Beihilfen für solche Ceremonien nicht geeignet sei. Er hält jetzt täglich Besprechungen mit dem Admiralsstab über die fernere Führung des Seekrieges.

\* Der Krieg scheint sogar das iräische Volk nervös gemacht zu haben. In Söul fanden mehrere politische Versammlungen statt. Eine große Anzahl von Mitgliedern der sogenannten National-Gesellschaft, die japanfreudlich gesinnt ist, versammelten sich in der Nähe des Palastes. Es kam zu erheblichen Ruhestörungen, wobei koreanische Palastwächter zwölf der Teilnehmer durch Gewehrschüsse verwundeten. In der Stadt herrscht großer Egregor, große Soldatenmassen haben sich in den Hauptstraßen angezogen.

\* Die wirtschaftliche und finanzielle Lage Japans am Ende des Jahres ist vollständig befriedigend. Der Wert des auswärtigen Handels Japans beläuft sich für 1904 auf 67 Millionen Pfund, der Wert der Einföhrung übersteigt den Wert der vorjährigen Einföhrung um 10 Millionen Pfund, wobei die durch den Krieg erforderlich gewordenen außerordentlichen Bedürfnisse nicht in Rechnung gezogen sind.

### Deutschland.

\* Der Kaiser hielt am Sonntag im Berliner Schloss den öffentlichen Neujahrsempfang ab und begab sich dann zur Paroleausgabe nach dem Zeughaus. Am Abend wohnte der Monarch der Festvorstellung im königl. Opernhaus bei.

\* Am Neujahrstage ernannte Kaiser Wilhelm die Generalobersten Graf Höseler, von Hahnke und v. Post zu Generalfeldmarschällen. — Prinz-Regent Luitpold von Bayern beförderte den bisherigen Generaloberst der Kavallerie Prinz Leopold von Bayern zum Generalfeldmarschall.

\* Der Handelsvertrag mit Österreich-Ungarn ist am 31. v. nicht genehmigt worden. Daraus geht hervor, daß die Schwierigkeiten der Vereinigung betr.

Tierenschenk-Huys, die der eigentliche Stein des Anstoßes bei den Handelsvertragsverhandlungen war, noch in zweiter Stunde durch eine österreichische Erklärung behoben oder doch so gemildert worden sind, daß der Abschluß des neuen Vertrages mit Sicherheit in fürzester Zeit erfolgen kann. Immerhin kann man nach der leichten halbamtlichen Erklärung sicher darauf rechnen, daß die Ründigung in allerndächstster Zeit erfolgt.

\* Die Börsensteuer hat in den ersten zwei Dritteln des laufenden Finanzjahres einen Beitrag von 23,3 Millionen Mark abgeworfen. Sie verspricht demnach für das ganze Jahr eine Einnahme von nahezu 35 Millionen Mark. Da in denÉtat für 1904 die Börsensteuer mit nahezu 30 Millionen Mark eingestellt ist, so



Herr v. Gauisch,  
der neue österreichische Ministerpräsident.

würde, vorausgesetzt daß die Verhältnisse im letzten Drittel des Geschäftsjahrs sich ebenso wie in den beiden ersten entwickeln, beim Ende abgesehen ein Überstand von rund 5 Millionen Mark aus diesem Einnahmezweig zu erwarten sein. Die Börsensteuer hat nur zweimal, und zwar in den Jahren 1895 und 1900, mehr als 35 Millionen Mark abgeworfen. Beim ergab sie nur 10 Millionen.

\* Eine Konferenz verschiedener Eisenbahnenverwaltungen beschäftigte sich in Frankfurt a. M. mit der Umleitung im Güterverkehr.

### Österreich-Ungarn.

\* Herr v. Gauisch, seinerzeit (1897) Nachfolger des ebenfalls verstorbenen Badeni, ist jetzt wieder zum Nachfolger des Herrn v. Körber ernannt worden. Da Herr v. Gauisch schon einmal an den Klippen des österreichischen Parlaments gestrandet ist und es kein neues Programm mitbringt, so wird von ihm jetzt nicht erwartet, daß er glücklich sein wird, als Herr v. Körber. Der alte Kaiser ist seit dem 1866 er Kriegs vom Deutschen nicht weit abgetreten und wird nun die Geister seiner kleinen Nationen und Nationalen, die er gerufen, nicht wieder los.

### England.

\* Die Kommission der fünf Admiräle, die mit der Untersuchung der Affäre von Hull betraut ist, wird auf Verlangen der englischen Regierung den Schiffskontrolleur Bolondi der russischen Marine einen Verhör unterziehen. Dieser Offizier hat die Flotte des Admirals Moskowitsch in Libreville verlassen und sich auf einem Basethol eingeschifft, welches ihn nach Frankreich zurückführen wird. Leutnant Bolondi war mit der Leitung der elektrischen Scheinwerfer an Bord der "Amazone" betraut. Er soll es gewesen sein, der in der Nacht vom 21. Oktober das drakonische Telegramm erhalten hat, dem man den Ursprung des verhängnisvollen Zwischenfalls zuschreibt. Es erweint nahezu sicher, daß die Ergebnisse der Untersuchungskommission geheim bleiben werden. Die Entscheidung der Kommission ist kaum vor 6 bis 8 Wochen zu erwarten.

### Unter der Maske.

8) Roman von Lady Georgina Robertson.  
(Fortsetzung.)

Und das ist alles, was Sie mir sagen, nachdem ich jahrelang gehofft habe, Sie zu gewinnen?" bemerkte Lord Brendon. "Als ich damals um Sie anhielt und Sie mich abweisen, dachte ich, Sie wären noch zu jung, um Ihr eigenes Herz zu verstehen. Damals gaben Sie mir den Trost, daß Sie wenigstens keinen anderen liebten, können Sie mir das heute auch noch sagen?"

Mathildens Augen füllten sich mit Tränen, sie legte leicht die Hand auf Lord Brendons Arm.

"Ich bin sehr unglaublich," entgegnete sie, "hüte, machen Sie mir das Herz nicht noch schwerer."

Er zog ihre Hand an seine Lippen.

"Das sei ferne von mir," erwiderte er. "Dazu liebe ich Sie zu sehr. Rufen Sie nicht Vertrauen zu mir haben und mit Ihnen kommen mitteilen?"

"Nein, denn ich trage ihn nicht allein. Wir wollen nicht davon sprechen, und Sie müssen Geduld mit mir haben und nie wieder von Ihrer Liebe reden."

"Ich werde es nicht tun, wenn Sie es nicht wünschen, aber eins drücken Sie mir nicht wehren. Ich hänge mit großer Treue an Ihnen, und so lange ich auch leben mag, meine Liebe kann nie einer anderen gehören. Wenn Sie mich auch forschiden, ich werde immer wiederkommen, bis ich zuletzt doch mein Ziel erreiche."

"Ich hoffe um Ihre Willen, daß Sie eine so nützliche Sache wohl bald aufgeben werden."

"In der Zwischenzeit werde ich Ihr treuester Freund sein," sagte Lord Brendon. "Meine Liebe will Ihnen nicht ausdrängen, aber Sie müssen Vertrauen zu mir haben und mir versprechen, mich zu rufen, wenn Sie einmal Hilfe bedürfen."

"Ja, das will ich," sagte sie, gerührt von so viel Anhänglichkeit. "Wann müssen Sie abreisen?"

"Ich muß morgen bestimmt in London sein," erwiderte er. "Es ist also abgemacht, daß Sie mich als Freund betrachten, ich darf Ihnen schreiben, Ihnen Bücher und Blumen schicken, und für Sie sorgen, als ob Sie meine Schwester wären? Auch darf ich öfter herkommen, um Sie zu sehen, wenn ich verspreche, nichts mehr von Liebe zu sagen?"

Mathilde sah ihn lächelnd an, sein offenes, freimütiges Wesen berührte sie wohlwollend.

"Das ist aber keine gerechte Verteilung," sagte sie. "Sie geben alles und empfangen nichts dafür."

"Es wird mir Freude machen," entgegnete Lord Brendon. "Mein Glück gäbe ich darum hin, wenn ich dafür das Ihrige erlaufen könnte."

Er wollte es sich nicht merken lassen, wie tief ihre Ablehnung ihn getroffen hatte, er mußte noch in Verbindung mit ihr bleiben, wenn auch nur als ihr Freund.

Alljähriges Gedauern gab sich bei der Nachricht, daß er am nächsten Tage abreisen wollte.

### Schweden-Norwegen.

\* In der Angelegenheit des schwedischen Dampfers "Aldebaran", der seinerzeit nach Aussage der Besatzung von der russischen Ostseeeflotte beschossen worden war, ist von dem schwedischen Marineministerium eine Kommission zur Untersuchung des Sachverhaltes eingesetzt worden. Die schwedische Regierung hat, nachdem die Kommission ihr Gutachten abgegeben hatte, die russische Regierung ersucht, eine Untersuchung der Angelegenheit vornehmen zu lassen, die bereits eingeleitet worden sein soll.

### Rußland.

\* Über die Korruption in Russland kommen immer schlimmere Nachrichten. Immer lauter werden die Klagen über die Mißbräuche bei der Beförderung der Spenden für die Armee. Der Vertreter des Moskauer Stadtrates meldet, daß er von den im Juli an ihm gesandten Sachen nichts erhalten habe, von dem Anguillentransport von 112 Fischen nur 12, alles übrige und gerade das wertvollste, sei verschwunden. Auf der Sibirischen Bahn sind 125 Wagen Waren verschwunden, darunter einige der ökonomischen Gesellschaft der Ossiziere.

\* Auch der Stadtrat von Nischni Nowgorod hat sich für umfassende Reformen und Einberufung freigewählter Volksvertreter ausgesprochen.

### Balkanstaaten.

\* Fürst Ferdinand scheint in Bulgarien mit der Mehrheit gut zu stehen, denn die Sobranie hat ihm eine Jahreszulage von 200 000 Franc gemacht. Allerdings hat die Opposition möglichst aufzumuntern.

### Griechen.

\* Der Sultan von Marokko hat Frankreich gegenüber nun vollständig klein begegeben. Er und seine Minister erschienen, sie ließen Frankreich dankbar für dessen Beifall gegenüber den zerstörten Zuständen im Innern Marokkos. Sie hätten die französische Militärlkommission nur aus Erfahrungdrücksicht abgesetzt und würden die Mahnregel zuschließen, falls Frankreich darin einen Akt der Ungehorsamkeit täte.

\* Die Anerkennung des "Mullah" als Herrscher des Somaliland soll zur Tatsache geworden sein. Die italienische Regierung hat trotz aller ostasiatischer Ablenkungen durch Vermittlung ihres Generalkonsuls in Aden, — unter Wissens- und Zustimmung Englands — einen vorläufigen Vertrag abgeschlossen, in dem sie den Mullah als Souverän des von ihm besetzten Landes anerkennt, wegen dieser sich verständigt, die Hoheitsrechte Italiens über dessen Gebiet ebenso anzuerkennen, und ebenso noch unabhängigen Stämme zu gleicher Anerkennung und Achtung der italienischen Grenzen zu zwingen, wo immer das sich als notwendig erweisen sollte.

### Zur Frage von Straffoloni.

\* Der in Berlin zusammengetretene Deputationsausschuß des Deutschen Kolonialbundes hat sich für das System der freiwilligen Bevölkerung in dem Sinne entschieden, daß zu langjähriger Freiheitsstrafe verurteilte Verbrecher je nach ihrer Wahl im Mutterlande ihre Strafen verbüßen oder die Deportation vorziehen können. Der erste Versuch soll auf den großen Admiralsinseln mit 500 Freiwilligen, unter der Ausübung nochmalslicher Anstrengung in Neurommen, vorerst unter Aufsicht von 50 Mann Marine-Infanterie und 25 Küstenschiffen gemacht werden; bis zur Errichtung von Unterkünften sollen die Straflinge in abgelegten Hulks, die aus Australien übergebracht werden sollen, kampieren. Der erste Versuch soll auf den großen Admiralsinseln mit 500 Freiwilligen, unter der Ausübung nochmalslicher Anstrengung in Neurommen, vorerst unter Aufsicht von 50 Mann Marine-Infanterie und 25 Küstenschiffen gemacht werden; bis zur Errichtung von Unterkünften sollen die Straflinge in abgelegten Hulks, die aus Australien übergebracht werden sollen, kampieren. Die erste Bevölkerung soll vorwiegend landwirtschaftlicher Art sein. Gewiß hätten sich die Marianen-, Palau- und Karolinen-Inseln wegen ihres für Europa geprägten Klimas, der Nähe von Deutsch-China und ihrer vorzülichen Bodenbeschaffenheit für diesen Versuch auch geeignet, zumal auf diese Inseln der Vertrag mit England von 1886

"Wann befinden Sie uns wieder?" fragte Ellen, "ich wollte Sie bleiben immer hier."

"Ich bleibe nicht lange fort," erwiderte Lord Brendon, "die Reise ist nicht weit; wenn Ihre Eltern es erlauben, werde ich öfter kommen."

Ellen sah ihn mit einem ihrer freundlichen Blicke an, denen leicht niemand widerstand, und sagte: "Sie haben etwas mit Mathilde gehört!"

"Ja, ich liebe Ihre Cousine von ganzem Herzen, Lady Cheshire, wollen Sie ein gutes Wort für mich einlegen bei ihr, wenn ich fort bin?"

"Gewiß, ich bereife nicht, daß Mathilde Ihre Liebe nicht erwidert, ich denke, es müßte ihr gar nicht schwer werden."

Er lächelte über Ellens Offenheit.

"Sie sind die Sonne des Hauses, Lady Cheshire, Sie haben für jeden ein freundliches Wort. Ich sollte, Sie könnten mir nicht helfen können."

"Ich will es versuchen," entgegnete Ellen. Sie konnte es wirklich nicht begreifen, daß Mathilde den jungen frischen Offizier nicht liebte, der mit allen liebenswürdigen Eigenheiten ausgestattet war.

Lord Cheshire war der einzige, der die Abreise des Gastes nicht bedauerte. Er kannte seine Eigenschaften gegen den Mann nicht überwinden, der frei war, um das Mädchen zu verlieren, welches ihm verloren war.

Nachdem Lord Brendon fortgefahren war, suchte Ellen ihre Cousine auf und fand sie,

über die Errichtung von Straffoloni keine Anwendung findet; es wurde jedoch dadurch das Bedenken gelöst, daß diese ehemals spanischen Inseln für die freie Einwanderung von Wert seien, die zum Teil schon aus Deutschland dorthin dirigiert worden sei. Hierzu bemerkt die Zeitschrift "Das Reich":

Der Gedanke der Freiwilligkeit der Bevölkerung dürfte auch zur Bevölkerung manches Gegners des neuen Straffolonges führen und den möglichen Übergang in die neuen Bahnen wesentlich erleichtern. Die Bevölkerung der erforderlichen Mittel durch den Reichstag wird seinen sonderlichen Schwierigkeiten begegnen, da sich die Kosten eines solchen Verfahrens nicht hoch belaufen werden und nach den uns gegebenen Mitteilungen in vielen Realien sich bereits Andlinger des Gedankens einer Befreiung des Reiches von den Beharrungen der Gemeindeähnlichen Rückfälligen und der noch größeren Schar gewerblicher Stromer und Arbeitslosen befinden. Die Überzeugung, daß es sich bei der Deportation, wie der Abg. Karboff schrieb, um eine nationale Frage allerorten längst handelt, wird sich in unsern national und kolonial gespannten Kreisen sicherlich immer mehr einbürgern; denn unsere Zukunft liegt zum großen Teil auch jenseit des Wassers. Ohne Straffolondienst wird die Entwicklung unserer Schuhgruppe noch um lange Zeitdrähte zurückgehalten werden. Zum Schluss meint die Zeitschrift, es wäre in Südwürttemberg vielleicht nicht zu dem gegenwärtigen Aufstand gekommen, wenn eine große Schar von Hilfsstädten aus den besseren Elementen der Straffolonder zur Verfügung gestanden hätte.

## Von Nah und fern.

Mit wilden Schneestürmen, die in den verschiedenen Gegenden Deutschlands und im ganzen nördlichen Europa gewaltigen Schaden angerichtet haben, hat sich das Jahr abgeschlossen. Besonders von der Seeseite kommen viele Hochwasser über das Watten des Sunnes. Der Ostan, der ungefähr von Norden nach Osten die Ostsee herunterfließt, hat in ihrem westlichen Teil das Wasser so zusammengetrieben, daß fast an der ganzen deutschen Küste, von Habersleben bis nach Swinemünde, gewaltiges Hochwasser entstand. Wo der Strand nicht von Natur und künstlich durch Deiche geschützt war, sind durch Hochwasser die niedrigen Überhöhen mit Wasser überflutet. Der Schaden, den das Hochwasser, namentlich in den tiefer gelegenen Teilen der betreffenden Ortschaften, angerichtet hat, wird von der Bevölkerung schwer empfunden. Stellenweise hat die Flut auch Menschenleben vernichtet. So starb in Wied bei Elbena infolge Hochwassers das Kirmeshaus ein, wobei drei Frauen und vier Kinder ums Leben kamen.

**Internationale Ballonfahrt.** Am Donnerstag, den 5. Januar findet in den Vorgängen eine internationale wissenschaftliche Ballonfahrt statt. Es steigen Drachen, demannte und unbemannte Ballone auf in Schottland, Trappes, Juvisy, Guadalajara, Novi, Zürich, Straßburg i. E., München, Bremen, Hamburg, Berlin, Wien, Petersburg, Polen, Blue Hill (Wer. Spanien). Der Finder eines unbemannten Ballons erhält eine Belohnung, wenn er der jedem Ballon beigegebenen Inschrift gemäß den Ballon und die Instrumente sorgfältig bringt und an die angegebene Adresse sofort telegraphisch Nachricht sendet. Auf eine vorsichtige Behandlung der Instrumente wird besonders aufmerksam gemacht.

**Seyboth begnadigt.** Unter den Strafgefangenen, denen anlässlich des Weihnachtsfestes der Rest ihrer Strafe im Gnadenmege erlassen wurde, befindet sich der Fabrikant und ehemalige Landtags- und Reichstagsabgeordnete für den Wahlkreis Schwerin-Schmalzalde, Seyboth, der am 2. Januar 1904 von der Strafammer des Landgerichts München wegen Vertrugs und Urtundenschlag zu 1 Jahr 3 Monat Gefängnis und 5 Jahre Schwerinfur verurteilt worden war.

anscheinend in ein Buch vertieft, in ihrem Zimmer sitzend.

"Mathilde," begann sie, "ich möchte dich etwas fragen, wenn du mich nicht für sehr aufbringlich halten willst."

"Das, glaube ich, kommt du nie sein," war die freundliche Entgegnetung. Das junge Mädchen hatte ihre Cousine sehr lieb, obgleich sie ihr unbewußt ihr ganzes Leben glücklich gemacht hatte.

"Hörte mich nur erst an. Ich möchte gerne wissen, warum du Lord Brendon nicht liebst."

"Ich glaube, Sir Lieben und Nichtlieben kann man keine Gründe angeben," bemerkte Mathilde. Vielleicht kennt ich ihn schon zu lange als guten Bekannten, die Liebe soll doch schnell und plötzlich über die Menschen kommen."

"Ja, das ist wahr," sagte Ellen. "Ich könnte auch nicht angeben, wann ich Sir Lieben und Nichtlieben kannte, ich weiß nur, daß meine Liebe mit einem Male voll zum Bewußtsein kam. Warum wendest du dich ab, Mathilde?"

"Sie ahnte nicht, daß nur die Erziehung ihrer Liebe eine Qual für ihre Cousine war. Diese nahm sich aber zusammen und sah Ellen lächelnd an.

"Ich fürchte deine Strafpredigt," entgegnete sie.

Ellen legte die Hand sanft auf ihre Schulter und sagte: "Du bist seit meiner Krankheit so verändert, Mathilde, hast du dich bei der Pflege überanstrengt? Ich höre dich nie mehr singen oder lachen und deine Augen sprechen von schwerem Nummer. Hast du dir damals zu viel zugemutet?"

**Erdbeben in Südtirol.** In den süd-tiroler Grenzgebieten wurde am 31. v. ein Erdbeben verzeichnet; am stärksten machte es sich in Avio bemerkbar, wo auch Gebäude vernommen wurde. Das vergangene Jahr hat jene Gegenenden besonders stark mit Erdbeben heimgesucht, glücklicherweise ohne zu Katastrophen zu führen.

Durch die Wahnsinnstat eines Alkoholikers wurden in der Silvesternacht die Bewohner und Ausländer von Arc (Tiro) in großer Angst versetzt. Dort überfiel während der Neujahrsfeier, die sich teilweise im Freien abspielte, der Oftom Stroh aus Oberenburg, ein Alkoholiker, der großen Hass gegen die Ärzte zeigte, den falschlichen Mat Dr. Gerle, vor dessen Villa und verwundete ihn durch einen Messerstich schwer. Er lief dann in den Park und erhöhte sich dort. Man fand bei dem Schlimmsten drei Revolver, ein Messer und einen Degenstock.

**Unter den Bräulen der Löwin.** In einer Manege in Paris spielte sich während einer Mittagsvorstellung eine entsetzlich regende Szene ab. Der Löwenbändiger Garde wurde von einer wütenden Löwe, der Löwin Adrienne, angeföhrt und kam unter das wildverregte Tier zu liegen, dessen Brüder sich tief in das Gesicht und den Leib des Unglücksdrücker einbohrten. Ein Diener, der Garde gewarnt hatte, den König zu betreten, gelang es im kritischsten Augenblick durch scherhaftes Eisenhängen die Löwin von ihrem Opfer zu vertreiben. Garde hat schwere Verletzungen davongetragen.

**Beraubung eines Eisenbahn-Postwagens.** Fünf Säcke, die Gold, Silber und Papiere im Wert von mehreren Hunderttausend Franc enthielten, wurden aus der Ambulanz eines Postzuges zwischen Clermont und Nîmes (Südfrankreich) geraubt. Der Ambulanzwagen besteht aus zwei Abteilungen. Während der Beamte in einem der Abteile arbeitete, operierten die Räuber in dem andern, waren die Säcke zum Fenster hinaus und sprangen ab, bevor der Zug hielt.

**Die gerettete Mannschaft.** Nach neunstündigem Kampf auf Leben und Tod ist es nun doch gelungen, die Mannschaft des bei der Feuerinsel gestrandeten englischen Dampfers "Dunelmier", die den sicherer Tod vor Augen zu haben schien, ans Land zu bringen. Die Unglücksstelle war nachts durch ein riesiges Holzjagd beleuchtet, eine gewaltige Menschenmenge hatte Tag und Nacht der Rettung. Die Ehre der Rettung gehörte dem Rettungsboot von Sandy Hook, das durch seine Panzer, die das Boot nicht nur vor Untergang schützen, sondern es auch immer wieder von neuem aufrichten und in gerade Linie bringen, vor den andern Booten vorreiste hatte. Die Retter hatten schließlich noch Schwierigkeiten mit dem britisches Kapitän Anderson, der kaum zu bewegen war, sein Schiff zu verlassen.

Dreimal vor Gericht und schließlich gehängt. In Arnoch (Island) wurde am Donnerstag ein Deluge geurteilt, der dreimal den Prozess, der schlechtlich zu seiner Verurteilung führte, durchzuführen hatte. In der Nähe von Kembay warheimerzeit ein Farmer verschwunden, der Geld von Kunden abgeholt hatte. Alles Suchen nach dem Verschwundenen war umsonst. Niemand dachte daran, den ehrbaren Kaufmann und Schuhhersteller Tee zu verdächtigen. Da ließ dieser eines Tages eine Stube in seinem Salabauz ausreden. Er teilte dabei den Arbeitern mit, daß dies nur bis zu einer gewissen Länge zu geschehen habe. Die Arbeiter vergaßen diesen Vortrag, gründeten tiefer und tiefer auf Kleidungsstücke. Neugierig gemacht, gründen sie weiter und fanden die Leiche des verschwundenen Farmers, die mit Gewichten beschwert, mit eingeklemmtem Schädel und durchtrenntem Hals auf dem Boden der Stube lag. Ohne den Meister von dem Funde Mitteilung zu machen, gingen sie zur Polizei. Sie wurde verhaftet. Zweimal wurde gegen ihn der Prozeß wegen Mordes durchgeführt, und beide Male konnte das Geschworenengericht nicht zur Entscheidung kommen. Sie durfte nie zum Beweise seiner Unschuld auf seinen Namen und auf die Unbeschaffenheit seiner Familie, aber das dritte Gericht gestellt werden müssen, in England hingerichtet werden, in der Regel wird sogar die Untersuchung eingestellt, wenn sich die Ge-

schworenen auch bei der dritten Untersuchung nicht entscheiden können. In diesem Falle hat die seine Tat dulden müssen, trotz dreimaligen Prozesses.

**Russische Räte.** In Moskau erreichte die Räte am 31. v. 27 Grab. Aufgrund des Prozesses sind alle Rechtsanwälte geschlossen worden. Eine Würdigungsgesellschaft, die höchstens in der Welt nicht haben dürfte, ist durch eine Verhandlung gegen drei Kinder Piskow in Kaukasus (Sibirien) entdeckt worden. Die Gesellschaft nannte sich die "Liga militärischer Bildung" und hatte den Zweck, alle an Altersschwäche oder an schweren und unheilbaren Krankheiten Leidenden schwerlos vom Leben zum Tode zu bringen. Die Bäuerin, die Mitglieder der Liga waren, trafen sich in einer Hütte im Walde und hielten feierliche Versammlungen ab. Dabei wurde durch Abstimmung fest-

Briganten in Marokko. Die Villa Navarro bei Tonger, der Sitz des englischen Diplomaten Drummond Hay gehörig, ist total ausgeplündert worden. Die vermummten Räuber banden die einzige Person, die sich in der Villa befand, den englischen Wächter. Die Entfernung der Tat erfolgte zu spät, um die Spuren der Einbrecher verfolgen zu können.

## Gerichtshalle.

**SS Berlin.** Nur gewöhnliche Musikausführungen, Schauspielungen, theatralische Vorstellungen oder sonstige Unterhaltungen, ohne daß ein höhere Interesse der Kunst oder Wissenschaft dabei obwaltet, von Haus zu Haus oder auf öffentlichen Wegen, Straßen und Plätzen darüber will, bedarf der

Lehrvertrag nicht vorhanden sei. Diese Einschließung steht Kl. durch Revision beim Kammergericht an und bedeutet, von einem Lehrlingsverhältnis können dann keine Rede sein, wenn weder ein männlicher noch auch ein schriftlicher Lehrvertrag abgeschlossen ist. Das Kammergericht wies jedoch die Revision des Angeklagten als unbegründet zurück, da die Vorentscheidung ohne Richtsatz ergangen sei. Nach § 126 b der Gewerbeordnung ist der Lehrvertrag binnen vier Wochen nach Beginn der Lehre schriftlich abzuschließen. Der Mangel der Schriftlichkeit macht den Lehrvertrag nicht ungültig, das Gesetz sucht indessen die Förderung schriftlicher Abschriftung zu fördern. Würde der Mangel der Schriftlichkeit den Lehrvertrag ungültig machen, so wäre nach Ansicht des Kammergerichts der Ausweg der gesetzlichen Verordnung der Lehr- und Test bedarfnet. Das vorliegend ein Lehrlingsverhältnis

## Die neue Verteilung der englischen Flotte.

Von jeher war es das Bestreben der englischen Politik, alle wichtigen Punkte der Ozeane nautisch-militärisch besetzt zu halten, um bei jeder sich dar-

blegenden Gelegenheit zum Schutz der englischen Bürger und des englischen Handels — sei es durch hohe Demonstration, sei es durch wirksame Anwendung der Wassermacht — eingreifen zu können. Auch jetzt sehen wir wieder, daß es kaum eine wirkliche Fahrstraße in der Welt gibt, die nicht durch englische Kriegsschiffe bewacht wird, doch überall als große englische Geschwader verstreut sind, wo überhaupt nur englische Interessen in Frage kommen können. Am englischen Kanal liegt die Kanalflotte, bestehend aus 12 Linienschiffen mit dem üblichen Aufklärungsschiffen. Im Westen unter Kontinentkreis kreuzt die Atlantische Flotte mit 8 Linienschiffen, einschließlich U-Booten, das Mittelmeergeschwader. Außerdem befindet sich im Mittelatlantischen Meer noch ein Kreuzergeschwader, bestehend aus 6 Panzerkreuzern. Im Südosten der afrikanischen Küste liegen ebenfalls 6 Panzerkreuzer, im Süden des dunklen Erdteils liegt das Kap-Geschwader, die ostindischen und chinesischen Gewässer beobachten das Chindia- und China-Geschwader. Außerdem unterhält die Britische Flotte mit 8 Linienschiffen, einschließlich U-Booten, das Australische Geschwader, während auch an der Ostküste Nordamerikas ein Geschwader kreuzt. Es ist das eine Mahnung für uns, auch unsre Kriegsflotte so auszugeben, daß in allen Teilen der Welt die deutsche Flagge weht und unsre Interessen gefährdet werden.

gesetzt, ob ihre alten und fränkischen Angehörigen noch zum Leben geeignet wären. Der Besitzende, über dessen Tod oder Leben abgestimmt wurde, wohnte, auf einem hohen Stuhl sitzend, der Versammlung bei. Es fehlte äußerst sich auch darüber, ob er leben oder sterben sollte. Wenn das Urteil auf Tod lautete, wurde er in einen Stein gesetzt; man legte ihm in eine tiefe Grube und öffnete ihm die Halsader. Die Verbündeten einer reichen Bäuerin wollten sich nun dieses merkwürdigen System zunutzen machen, um sie zu besiegen und sich dann an ihrem Gelde zu bereichern. Die Frau litt an Rheumatismus, und ihre Brüder beschwerten vor diesem "Gericht", die Krankheit steige langsam ins Gehirn und würde innerhalb eines Monats töten". Darauf entschied die Liga, daß sie sterben müsse. Sie zum Tode verurteilte wiegte aber, daß es gegen die Regeln der Liga verstößt, bewußte Leute zu töten; sie bescherte deshalb eine Diktatur, und die Hinrichtung wurde aufgeschoben. Dann entfloß sie während der Nacht und brachte Schutz bei der Polizei, die jetzt die Angehörigen der Liga zur Verantwortung ziehen wird.

**Quarantäne.** Aus Äden kommende Schiffe mit Pilgern werden in Konstantinopel einer zehntägigen, Schiffe mit andern Passagieren einer fünfzigigen Quarantäne unterworfen.

**Das Ende des Räubers.** Der gefürchtete Räuber Scobius, Kalabir, ist auf der Verfolgung von Sädermen erschossen worden.

**Sträßlingsschule.** In dem Gefängnis von Folkom (Kalifornien) verübten dreihundert Sträßlinge gemeinsam Autobomben. Sie arbeiteten in den Steinbrüchen und stellten sich plötzlich auf ein hierzu gegebenes Zeichen mit ihrem Handwerkszeug auf die Wachen, doch allein andre Wachmannschaften herbei, die Feuer auf die Sträßlinge gaben, wobei sieben von ihnen getötet wurden. Die übrigen Sträßlinge ergaben sich und wurden nach dem Gefängnis zurückgebracht. Ein Gefangenewärter wurde getötet, ein anderer schwer verwundet.

vorgängigen Erfolgs der Ortspolizeibehörde. Der Schauspieler B., der in Berlin einen fehlenden Gewerbetrieb unterhielt, hatte auf einem eingestrichenen Privatgrundstück ein Theater lebender Fotographien zu aufstellen; Gutritt habe Lebewohl gegen Einsichtsgebühr. Nachdem der Polizeipräsident die Schauspielungen verboden hatte, erhob B. Klage im Verwaltungsgericht. Der Bezirksschulrat legte auch die polizeiliche Beschlagnahme einer solche Schauspielungen erfordern sei, die auf Privatgrundstücken stattfinden. Das Oberverwaltungsgericht kommt auf Grund der Entscheidungsfähigkeit des § 23 b der Gewerbeordnung zu der Auffassung, daß Privatgrundstücke, Schauspielstätte u. v. nicht als öffentliche Plätze in Sinne des § 23 b der Gewerbeordnung erachtet werden können. Das Oberverwaltungsgericht bestätigt, obwohl das Kammergericht erst vor wenigen Monaten angemerkt hatte, daß die polizeiliche Genehmigung auch für solche Schauspielungen erforderlich sei, die auf Privatgrundstücken stattfinden. Das Oberverwaltungsgericht kommt auf Grund der Entscheidungsfähigkeit des § 23 b der Gewerbeordnung zu der Auffassung, daß Privatgrundstücke, Schauspielstätte u. v. nicht als öffentliche Plätze in Sinne des § 23 b der Gewerbeordnung erachtet werden können. Das Oberverwaltungsgericht bestätigt, obwohl das Kammergericht erst vor wenigen Monaten angemerkt hatte, daß die polizeiliche Genehmigung auch für solche Schauspielungen erforderlich sei, die auf Privatgrundstücken stattfinden.

**SS Dortmund.** Ein Böttchermeister Kl. war auf Grund der Gewerbeordnung und der örtshistorischen Bestimmungen in Strafe genommen worden, weil er einen Lehrling B. nicht zur Fortbildungsschule geschickt habe. Das Süßigengeschäft verurteilte Kl. zu einer Geldstrafe und die Strafammer verwarf die eingeklagte Berufung. Kl. hatte behauptet, er habe die fragliche Person nicht als Lehrling angenommen, sondern nur gelegentlich in seiner Bäckerei beschäftigt, auch sei niemals ein Lehrlingsvertrag abgeschlossen worden. Das Landgericht stellte aber fest, daß Kl. eine Person wie einen Lehrling beschäftigt habe; unerheblich sei es, daß ein schriftlicher

Entscheidung ohne einen schriftlichen Vertrag bestanden habe, erachtete das Kammergericht einwandfrei festgestellt.

## Buntes Allerlei.

**Deutscher und französischer Appetit.** Ein französisches Blatt erzählt folgende Anekdote: Herr Jusserand, französischer Botschafter in den Ver. Staaten, sah jüngst mit einem deutschen Diplomaten in einem New Yorker Wirtschaftshaus. Die Bedienung war langsam und langwollig, und die beiden hungrigen Gäste unternahmen, da die Hauptgerichte allzulange auf sich warten ließen, einen wahren Sturmangriff gegen die Nebenspeisen". Möglicherweise scherzt der Deutsche: "Ich hätte, ohne Sie zu kennen, weiter können, daß Sie ein Franzose sind, nach der Art, wie Sie alles Brot verschlingen!" — "Und ich", erwiderte Herr Jusserand in demselben Tone, hätte weiter können, daß Sie ein Deutscher sind, nach der Art, wie Sie mir nichts zum Verschlingen übrig lassen, als eben das Brot!"

**Vor Gericht.** Der Vorsitzende zum Alten: "Sie beschuldigen also den Angeklagten, Ihnen das Taschenbuch gestohlen zu haben?"

"Ja, Herr Präsident, und ich kann es auch beweisen: ich habe hier eben solch ein Taschenbuch!" — "Das beweist garnicht! Ich habe ein Taschenbuch in der Tasche, das genau so aussieht!" — "Das ist schon möglich, es schien mir ja auch zwei Taschenbücher!"

**Das Stadträume auf dem Lande.** Herr Huber, wie viel Herse sind das?" — "Ah, ich bitte, und' Gedulde!" — "Alle von einem Mutterschwein?" — "Ja, Gedulde!" — "Das hat aber diekmal sehr gut gebuktet!"

(Vor. Seite 7)

Klima zugubringen, und schlägt vor, daß ihre eure Hochzeitsreise damit verbindet. Was sagst du dazu?"

Er schwieg einige Minuten.

Soll ich ihr sagen, daß ich ihre Tochter nie lieben kann?" batte er, "daß mir schon der Gedanke an eine Hochzeitsreise mit ihr entgleicht ist?" Dann fiel ihm ein, was Mathilde ihm gesagt hatte, als er die Nachricht von Mr. Lubans erfuhr. "Wir wollen das, was Gott uns ausgesetzt, tragen, und nicht andere mit unglücklichem Schicksal leiden lassen." Nein, er wollte sie nicht trüben, die freundliche, alte Dame, die um ihres Kindes willen so schwer darunter lebte. Er sah, wie angsthafte sie zu ihm aufblickte.

"Was für Ellen gut und nötig ist, bin ich stets gern bereit, auszuführen", sagte er. "Welcher Aufenthalt ist ihr vorerordnet?"

Wir dachten an das südliche Frankreich," erwiderte Lady Marstone — dann übernahm sie ihr Gesicht, sie streckte ihm ihre Hand hin. "Ich weiß mein Kind bei dir in guten Händen und bin dir so dankbar, Arthur. Ich fürchte — ich weiß selbst nicht, was, aber deine Worte haben eine Art von meiner Seele genommen. Bist du auch glücklich, Arthur?"

Er antwortete nicht, sondern blickte sich auf die Hand der alten Dame und lächelte sie. Ein traumiges Lächeln spielete um seine Lippen, aber sie bemerkte es nicht, sie dachte nur an ihr Kind.

zu (Fortsetzung folgt)

„Ich bin nicht ganz unglücklich, und wenn ich dich so strahlend und gesund vor mir sehe, so ist das ein großer Trost für mich. Läß mich das Gesäß haben, daß du völlig zufrieden und glücklich bist."

„Das lassst du und das einzige, was mich betrübt, ist, daß ich nicht ebenso zu sehen. Wenn wir auch nicht Schwestern sind, so hängen wir doch als solche aneinander. Ich, und das Leben ist mir erst wert durch meine Liebe. Wie groß diese ist, das empfinde ich jedesmal, wenn ich Arthur einige Stunden entfern muß, dann kommt es mir vor, als sei das Licht meines Lebens erloschen.“

Das Licht ihres Lebens, dachte Mathilde und schauderte. Ja, Ellen's Leben war hell und licht und auf ihr eigenes waren tiefe Schatten gefallen. Sie sah das junge Wesen vor sich gedankenvoll an, sie neidete ihm sein Glück, aber mit jener edlen Enthaltung, zu der nur eine edle Seele sich nach schweren Kämpfen durchringt.

Als im September die scharfen Winde anfingen, das Klima rauh und salt zu machen, kam Doktor Gibson wieder nach Southwold, um nach seiner Patientin zu sehen. Er hielt es für dringend nötig, daß Lady Chesleigh jetzt so bald wie möglich nach dem Süden ginge, um jeder neuen Erkrankung vorzubeugen.

„Das junge Paar kann jetzt seine Hochzeitsreise antreten,“ sagte er zu Lady Marstone, „und ich garantiere, daß Ihre Tochter im nächsten Sommer gesund und fröhlig zu Ihnen zurückkehrt.“

„Na, ich habe eine gute Nachricht für dich,“ entgegnete sie. „Doctor Gibson meint, es sei für Ellen nötig, den Winter in einem warmen

ganz gegenseitig sei, bemerkte er beim Frühstück zu Lord Chesleigh, er habe heute ein Rezept verschrieben, mit dem dieser sehr zufrieden sein würde.

Als der Arzt wieder abgereist war, ließ Lady Marstone ihren Schwiegersohn zu sich bitten. So schwer es ihr wurde, sich von Ellen zu trennen, so mußte es doch einmal sein, und sie stand, diese Reise sei ein guter Übergang. Nur war es ihr peinlich, daß der Vorschlag von ihr ausgehen sollte; es wäre Lord Chesleighs Sache gewesen, ihn angzuregen. Sie hatte sich schon öfter gewundert, daß er so gar nicht den Wunsch zu haben schien, seine Frau für sich allein zu haben. Er hatte nie etwas vergleichbares angeboten. Stets war er bei jedem Ankleidekram, liebenswürdige Ladys, immer bereit, Ellen zu unterhalten, ihr vorzuleben, mit ihr auszugehen oder zu fahren, aber nie gingen solche Ladys von ihm selbst aus. Lady Marstone hätte nicht erwartet, daß ihre Tochter einer so starken Leidenschaft fähig wäre, aber es kam ihr nicht in den Sinn, daß dieselbe nicht erwobert werden könnte. Arthur war gegen sie stets der zuvor kommende Sohn — weshalb war es ihr also peinlich, jetzt mit ihm zu reden? Und doch konnte sie nicht leugnen, daß dem so war.

Während Lady Marstone noch darüber nachdachte, stand Lord Chesleigh vor ihr.

„Du hast mich reinlassen,“ sagte er mit einer Verbeugung.

„Ja, ich habe eine gute Nachricht für dich,“ entgegnete sie. „Doctor Gibson meint, es sei für Ellen nötig, den Winter in einem warmen



# III. Geflügelausstellung, Bretnig,

6. bis mit 8. Januar 1905

im Gasthof zum „Deutschen Haus“.

Geöffnet Sonntags von 11 Uhr vorm. ab.  
Um zahlreichen Besuch bittet

Eintrittspreis pro Person 30 Pf., Kinder 10 Pf.  
Der Geflügelzüchterverein.

Gem. Chor-Gesangverein „Harmonie“.

Freitag den 6. Januar (Hoh.-Neujahr):

## Gesangs-Konzert

im Gasthof zur goldenen Sonne.

Anfang 7 Uhr.

Es lädt dazu freundlichst ein

Entree 30 Pf.  
der Auschuss.  
A. Schäfer, Vor.

## Nach dem Konzert Ball.

N.B. Karten im Vorverkauf a 25 Pf. sind zu entnehmen bei Fr. Lauer Nr. 20 b, Herren Paul Niessche, Herm. Behold, Georg Schreiber und im Gasthof zur goldenen Sonne.

Der

Handwerkerverein Bretnig und Hauswalde

feiert Sonntag den 8. Januar im Gasthof zur goldenen Sonne sein

## Stiftungs-Fest.

Anfang 7 Uhr.

Die Mitglieder mit ihren Damen werden zu recht zahlreicher Beteiligung hierdurch eingeladen.

D. V.

N.B. Die Vereinszeichen sind anzulegen.

## Schützenhaus.

Nächsten Sonntag und Montag halte ich meinen  
Karfreitagschmaus Ernst Hanel.

ab, wozu ich ergebenst einlade.

Sonntag nachm. von 4 Uhr an

## großes Frei-Konzert.

Nachdem feiner Ball.

D. D.

Viehversicherungsverein für das Röderthal.

Sonntag nachmittags 5 Uhr

## Haupt-Versammlung

im Gasthof zum Stern, Großröhrsdorf.

Zugestordnung:

- 1) Jahresbericht und Vorlegung der Kostenrechnung;
- 2) Neuwahl und Wahl der Rechnungsprüfer;
- 3) Abänderung der Punkte 10 und 21 (Entschädigung der Räuber betr.);
- 4) Beschluss über einen Schadensfall;
- 5) Anträge

Zahlreiches Erscheinen, betreffs Abänderung der Punkte 10 und 21, ist nötig.  
Anmeldungen zum Verein können beim Unterzeichneten, sowie bei den Herren Hermann Schöne, Bretnig Nr. 67 und Gustav Steglich, Hauswalde Nr. 48 bewirkt werden

Bernhard Hause, Vorsitzender,  
Großröhrsdorf Nr. 172.

## Oeffentliche Versammlung

Freitag (Hoh.-Neujahr) nachm. 3 Uhr

im

Gasthof König-Albert-Eiche, Oborn.

Zugestordnung:

- Punkt 1) Die wirtschaftliche Bedeutung des Konsum-Vereins;
- 2) Debatte.

Referent: Verbandsdirektor Nadelstock, Dresden.

Um zahlreichen Besuch bittet der Einberufer.

Schönes kerniges  
**Scheitholz,**

sowie

trockenes gespaltenes Holz

hat stets am Lager und empfiehlt

**A. Assmann,**  
Niederlagen am Bahnhof Großröhrsdorf.

**Filzschuhe** • • •  
in allen Größen und nur guten, altbewährten Qualitäten empfiehlt zu äußerst billigen Preisen

Hermann Schölzel 75.

Herren- und Damenketten von 8 bis 120 Mf.

## Ausverkauf

Ohringe, Armbänder von 1 bis 50 Mf.

Schmuckgegenstände



Eduard Pötschke,  
Pulsnit.

vom Billigsten bis zum Feinsten.  
**R I N G E**

(gesellig gestempelt 333)

sich von 2,50 Mark an aufwärts.

Bei Einkauf

10–20 % Rabatt.

Eduard Pötschke,  
Pulsnit.

## Aechter Kainit und Thomasmehl

zur Biehandlung ist angekommen und empfiehlt billig

**A. Ahmann,**

Niederlagen am Bahnhof Großröhrsdorf.

Königl. Sächs. Militärverein

„Saxonia“.

Sonntag den 8. d. M. nachm. 5 Uhr

## Bersammlung.

Um zahlreiches Erscheinen bittet D. V.

Männergesangverein,

Bretnig.

Freitag den 6. Januar 1905

## Hauptversammlung

mit Neuwahl

im Vereinslokal.

Anfang 4 Uhr.

Vorstandesmitglieder 1/24 Uhr D. V.

Handwerkerverein

Bretnig und Hauswalde.

Am 6. Januar nachm. 5 Uhr

## Haupt-Bersammlung.

Um zahlreiches Erscheinen bittet D. V.

Behuts Gründung eines

Sechsenklubs

Lade ich werte Gäste Sonnabend den 7. Januar freundlichst ein.

Franz Reinhardt.

Restaurant zur „Guten Quelle“.

Im Rittergut Bretnig ist ein

Hausmannsposten

zu vergeben. Näheres beim Gutsvorsteher Behold.

Hausmädchen

zum 15. Januar oder 1. Februar nach Vorort Dresden gefücht. Näheres durch die Greed. d. Blattes.

Hohe

## Tuchschuhem. Gummi

für Damen, sowie für Kinder zum Knöpfen mit hohem Ledersatz.

hohe Lederknopftiefe für Damen,

hohe Lederschnürtiefe für Kinder mit warmem Futter in allen Größen, ferner

Filztiefeletten

für Herren mit starkem schwarzen Ledersatz,

hohe Filztiefel

für Herren mit starkem Lederboden und hohem Ledersatz.

niedrige Tuchschuhe

für Damen und Kinder in allen Größen,

Filzpantoffel

in allen Preislagen und

Filzschuhe

für Herren, Damen und Kinder empfiehlt

Max Büttrich.

**H. D.**  
Sonntag  
d. 8. Januar nachm.  
4 Uhr  
Monatsversammlung

Tagesordnung:

1) Bücherechsel;

2) Bericht d. Jahrestrechnung;

3) Vorlage eingegangener Buschriften;

4) Geschäftliches.

Zahlreiches Erscheinen erbittet D. V.

Einen Lehrling

suchen zu Ostern

Gebrüder Bauer,  
Maschinenfabrik, Großröhrsdorf.

Allen Verwandten, Freunden und Bekannten sagen wir für die uns bei dem Begräbnisse unseres togeboorenen Sohns bewiesene Teilnahme herzlichsten Dank

Bretnig, 3. Januar 1905.

Die trauernden Eltern:

Otto Kunath und Frau.

# Illustriertes Unterhaltungs Blatt

Sonntagsblatt für das deutsche Haus.

••• Bitte. •••

Das ist der Schwachheit Art und Weise:  
So lang die Lust den Busen schwellet,  
Erlingt ihr Wort zu lautem Preise  
Der freudenreichen Gotteswelt.

Doch hat sie kaum ein Schmerz geschlagen,  
Bedrückt sie kaum des Lebens Qual,  
Da hörst du sie die Welt verklagen  
Als trünenreiches Jammerthal. —

Was je mich trifft auf meinen Wegen,  
Läß Gott, nichts tragen mit Geduld.  
Wie auf des Schicksals Nacken legen  
Läß feige mich die eigne Schuld! numerous

Madame Narzisse.

Roman von C. Nast

(Mädchen verboten.)

Berichtigung

„Nein, Gefälligkeit!“ entgegnete Deczinski. „Du wirst dieses Weib, das Dich so elend gemacht hat, schneller und leichter vergessen, wenn Du wieder in Verkehr mit Menschen trittst!“

„Wer sagt Dir denn, daß ich sie vergessen will?“ rief Drubeko. „Wenn das der Fall wäre, würde ich mir lange eine Kugel durch den Kopf gejagt haben. Die Erinnerung an sie läßt mich

nicht sterben. Ich war wahrhaftig oft nahe daran, nach der Pistole zu greifen, aber der Gedanke, daß damit alles aus sei, daß ich mit dann nie mehr würde ihr süßes Bild vor Augen zaubern können, band mich wie mit Ketten an dies elende Leben. — „Aber ich bitte Dich!“ warf Deczinski ein. — „Schweige. Du hast sie nie gekannt, das sage ich Dir schon einmal!“ fiel Drubeko ihm beinahe heftig ins Wort. „Dieser zierliche und doch üppige Buckel, dieses goldige Haar, dieses schüchterne Lächeln, dieses helle Auge, das so findlich zu blitzen verstand.“

„Wie? Was sagst Du da?“ stieß Deczinski erregt hervor und kam mit raschen Schritten auf Drubeko zu. „Diese Person, die Du beschreibt, kenne ich ja! Sie befindet sich hier in unserer Nähe und zwar als die Gattin Lutowskis!“

„Ist Dir der Vorname der Gräfin Lutowska bekannt?“ fragte Drubeko mit beifer flügelter Stimme.

„Ja, sie heißt Madeleine,“ sagte Deczinski und blickte den Freund erwar-

2



Auf dem Fjeld. Nach dem Gemälde von Rich. Griesse. (Mit Genehmigung der Photographischen Gesellschaft zu Berlin.)

tungsvoll an. „Ich wußte ja, daß sie es nicht ist.“ murmelte der Herr und starre düster vor sich hin. „Wie sollte Nina auch hierherkommen? Nina, die kleine Sängerin aus dem italienischen Café chantant, die mit so unschuldig kindlichem Lächeln und so lieblicher Stimme ihre pittoresken Liedchen sang und mit demselben unabschöpfbar naiven Lächeln ihre Füßchen im Tasse wirbeln ließ, daß ihr langes Haar und ihr kurzes Rockchen sie wie goldig schimmernde Wölfe umwogen? Wenn Du meine Nina kennen würdest, mößtest es Dir nicht einfallen, sie mit Gräfin Autowojoska zu vergleichen. Sie mög schön sein, diese Madeline, ja, aber los! Dir sagen, daß es nur eine Nina gibt, nur eine Madame Narzisse, wie sie von der vornehmen Herrenwelt genannt wurde!“

„Madame Narzisse? Warum nannte man sie so?“ kam es in beinahe atemloser Hast über Lezincki's Lippen.

„Warum?“ wiederholte Drubezki. „Weil sie den Duft der Narzisse dem jeder andern Blume vorzog. Sie badete ihren Körper förmlich in diesem süßen, strengen Parfüm und schmückte sich mit Vorliebe mit Narzissenblüten.“

„Sie ist es! Sie ist es!“ rief Lezincki, ganz außer sich vor Aufregung. „Deine Nina, Deine Madame Narzisse ist die Gattin Autowojoska! Du mußt heute abend unter allen Umständen mit nach Alexandrowo kommen, und dort werden wir die Betrügerin entlarven! O, diese Glende! Sich in das Haus und Herz dieser so teuren Menschen einzusleichen! Diese Richtswürdige! Und dann dieser saubere Herr Graf, ihr Verwandter! O!“

Seine Stimme verlogte ihm den Dienst. Er stürzte wie rasend ein paar Mal im Zimmer auf und nieder und wandte sich erst dann wieder seinem Freunde zu, aber Drubezki war verschwunden.

„Hippolit! Hippolit!“ rief er, in den Korridor hinaus, doch es erfolgte keine Antwort.

Drubezki hatte im Vorzimmer seinen Hut ergriffen und war, ohne des Regens zu achten, der fein und dicht herabrieselte, ins Freie geeilt, den schmalen, durchweichten Landweg entlang, der nach Alexandrowo führte.

Die Dämmerung war früher als sonst hereingebrochen, weil der Himmel gleichmäßig grau umhangen war, und von diesem halben Zwielicht begünstigt, gelangte Drubezki ungesehen ins Schloß.

Er war so lange vorwärts gelaufen, ohne sich recht bewußt zu sein, was er zu tun vorhabe, und erst, als er in seinen durchnässten schmutzhüpfenden Kleidern in einem langen, erleuchteten Korridor stand, kam er gewissermaßen zur Besinnung.

„Was will ich denn hier?“ dachte er. „Ich kann doch nicht plötzlich in dieses fremde Haus eindringen! Bin ich denn wahnsinnig?“ Er wollte zurück, aber schon nach wenigen Schritten blieb er wieder stehen. „Und Nina?“ murmelte er. „Ich muß zu ihr! Ich muß! Und kostet es mein Leben! Aber wie, wenn diese Frau doch nicht meine Nina ist?“

Schwer atmend, lehnte er unschlüssig an der Wand; da wurden Schritte laut, ein Mädchen kam rasch den Korridor heraus. Es war Ona.

Sie schrie leicht auf beim Anblick des in unsauberen Kleidern stehenden, verstört blickenden Mannes und wollte zurück, aber Drubezki ergriff ihren Arm und hielt sie fest.

„Du hast keine Urfache, zu erschrecken, mein Kind!“ sagte er. „Deine Herrlichkeit erwartet mich heute abend, aber wie Du siehst, ist meine Toilette durch den schlechten Weg und den Regen übel angerichtet worden. Ich werde daher noch einmal nach Dewkino zurückkehren und später in besserer Verfassung wiederkommen. Aber sprich nicht darüber, daß ich jetzt schon hier war, hörst Du? Die Damen könnten mich leicht meiner verunglückten Promenade wegen verspotten, und das möchte ich nicht gern!“

Ona, welche ihren Schred rasch überwunden hatte, als sie sah, daß ein Herr der besseren Gesellschaft vor ihr stand, versprach, zu schweigen, und schon wollte Drubezki sich entfernen, als plötzlich eine silberhelle Frauensstimme: „Ona!“ rief.

„Wer — wer ruft da?“ fragte er erregt und umklammerte von neuem den Arm des Mädchens. „Diese Stimme! Sprich! Wem gehört sie?“

„Meiner Herrin — der Gräfin Autowojoska!“ stammelte Ona und blieb bestürzt in das bleiche, verzerrte Gesicht Drubezki's.

„Ona!“ wurde abermals gerufen.

„Ja, ich komme!“ antwortete das Mädchen, machte sich mit einer heftigen Bewegung frei und stieg wie ein Pfeil den Korridor hinab. Allein unten am Fuße der Treppe hatte Drubezki die Flüchtige eingeholt und stürzte an ihr vorüber, die Stufen empor.

„Rettet Sie sich, Herrin! Ein Wahnsinniger!“ schrie Ona feuchend und hastete hinterdrein.

Aber Madame, die oben an der Treppe stand, dachte nicht an Rettung; sie blieb vielmehr regungslos, wie erstarri auf ihrem Platze und blickte Drubezki entgegen.

Unten öffneten sich ungestüm ein paar Türen.

„Was gibt es?“ fragten vier, fünf Stimmen, unter denen auch die Autowojoska's war.

Madame legte Schweigen gebietend, den Zeigefinger auf die Lippen, ließ Ona mit einem halb verzweifelten, halb drohenden Blick an und zog Drubezki in ihr Zimmer hinein. Der Schlüssel wurde von innen umgedreht und leise abgezogen; dann war alles still.

„Was gibt es da?“ rief es abermals von unten heraus und Ona, noch immer am ganzen Leibe bebend, hielt sich framhaft am Geländer fest und stieg die Treppe hinab.

„O, nichts Besonderes!“ sagte sie und ihre Stimme zitterte heftig. „Als ich vor wenigen Minuten über den Hof ging, sah mir ein fremder Mann bis ins Schloß nach. Er hatte vielleicht nichts Böses im Sinn und — wollte nur — um ein Almosen bitten, aber er sah so blaß aus, so verstört, daß ich mich vor ihm fürchtete und davon lief!“

„Was das für Hexen sind!“ brummte einer der Diener. „Man schreit doch nicht eines Bettlers wegen das ganze Haus zusammen!“

Autowojoska, der im Rahmen einer Tür gestanden hatte, zog sich zurück und auch die Diener zerstreuten sich. Langsam stieg Ona wieder die Treppe empor und blieb, oben angekommen, lauschend stehen.

Ab und zu drang ein undeutliches Gemurmel an ihr Ohr, dann wieder hörte sie ein framhaftes, herzerreichendes Schluchzen und die Stimme ihrer Herrin, die jemand zuprach, wie einem franken Kinde.

„Gott, o Gott! Was hat das nur alles zu bedeuten? dachte Ona. „O, meine arme Herrin, der Weg, den Du wandelst, ist rauh und abschüssig! Wenn ich Dir doch helfen, wenn ich Dich doch retten könnte! Aber ich vermöge nichts für Dich zu tun, als zu den Heiligen zu beten, und wer weiß, ob Dir das etwas nützt. Damals als Petruschka, mein Liebster, mich um Belagia's willen verließ, sah ich sie auch um Beistand an, aber sie erhörten mich nicht. Petruschka heiratete Belagia trotz aller meiner Gebete und der vielen geweihten Kerzen, die ich ihnen und der Mutter Gottes darbrachte!“

Wohl eine Stunde lang stand Ona vor der Tür ihrer Herrin, wie ein wachsamer, treuer Haushund bereit, jedem den Eintritt zu verwehren.

Endlich bewegte der Schlüssel sich im Schloß und Madame erschien auf der Schwelle. Sie war sehr bleich, nur unter ihren Augen, die unnatürlich weit geöffnet waren, brannten zwei rote Flecke.

„Ona,“ flüsterte sie dem Mädchen zu. „Du wirst diesen Herrn so aus dem Schloß geleiten, daß er von niemand gesehen wird. Hast Du verstanden?“

„Ja, Herrin!“

Madame wandte sich fort.

„Auf Wiedersehen heute beim Souper!“ sagte sie zu Drubezki, der noch im Zimmer stand.

„Ich möchte lieber fern bleiben!“ murmelte der Hüst.

„Das darfst Du nicht, nein, durchaus nicht!“ gab sie ebenso leise zurück.

„Bedenke, was für mich auf dem Spiele steht! Du sagst ja selbst, daß Lezincki der Wahrheit auf der Spur ist!“

„Und wirst Du auch morgen in der Dämmerstunde nach dem Waldchen kommen?“ fragte er.

„Ich komme!“ antwortete sie bestimmt.

„Dort wollen wir das Weitere besprechen!“

„Ja, ja,“ vertrug sie haftig. „alles, was Du willst! Aber jetzt geh' — geh', um Gotteswillen!“

Wenige Augenblicke später geleitete Ona Drubezki durch eine Hintertür aus dem Schloß.

„Nun, ist er glücklich hinausgegangen? Hat ihn niemand gesehen?“ fragte Madame, die noch immer im Rahmen der Tür stand, das Mädchen, als es wieder oben erschien.

Ona nickte; zu sprechen vermochte sie nicht.

„Komm und schmücke mich!“ sagte Madame, in das Zimmer zurücktretend. „Ich muß heute abend schön sein, — viel schöner noch, als sonst!“

Als Drubezki Dewkino erreicht hatte, ließ er sich sofort von Pierre, seinem Kammerdiener, umkleiden und begab sich dann zu Lezincki.

„Wo, in aller Welt, hast Du denn nur so lange gestellt?“ rief dieser ihm entgegen.

„Ich bin ein wenig spazieren gelaufen,“ erwiderte Drubezki und blieb finster vor sich nieder.

„Wie? In diesem Wetter?“ verwunderte Lezincki sich.

„Es war mir immerhin angenehmer, auf sumpfigem Wege im Regen zu promenieren, als Dich schimpfen zu hören!“ lautete die düstere Antwort.

Lecinski trat auf den Freund zu und legte ihm beide Hände mit festem Druck auf die Schultern.

„Armer Kerl!“ sagte er weich. „Es hilft Dir alles nichts! Du wirst Dich doch noch mit dem Gedanken vertraut machen müssen, daß Gräfin Autowojtscha und Deine Nina eine und dieselbe Person ist und daß wir dazu verpflichtet sind, die Betrügereien zu entlarven. Wenn ich Dich doch nur dazu bewegen könnte, heute mit mir zusammen nach Alexandrowo hinüber zu fahren!“

„Ich werde Dir den Gefallen tun!“ kam es gepreßt über Drubezko's Lippen.

„Nun, dann — — dem Himmel sei Dank!“ rief Lecinski, aufatmend, und gab den Befehl zum Anspannen.

Wenige Minuten später rollte der geschlossene Wagen rasch in den hoch aufragenden Stromschlamm Alexandrowo zu.

Unten in dem kleinen Salon, welcher sich neben dem Speisezimmer befand, empfing Autowojtscha seine Gäste und begrüßte sie herzlich.

Madame war nicht zugegen und Lecinski fragte sich eben besorgt, ob sie nicht vielleicht gar die Kranken spielen werde, um ein Zusammentreffen mit Drubezko zu vermeiden, als eine kleine Hand die Portieren teilte und Gräfin Autowojtscha auf 'er Schwelle erschien.

Ihr schwarzes, einfaches Sammetgewand ließ Hals und Arme frei und einen üppiger Kranz aus Narzissen, den letzten, die im Garten geblüht hatten, umgab den tiefen Ausschnitt. Mit ihrem kindlichen Lächeln und ihrem schwelbenden Gang kam sie den Freunden entgegen und reichte erst Le-

cinski, dann Drubezko die Hand. „Ich freue mich sehr. Sie bei uns zu sehen.“

sagte sie freundlich und vollkommen unbefangen zu dem Fürsten. „Sie fühlten sich nicht wohl am Nachmittag und schickten uns daher eine Absage; das betrübte uns recht. Wie es scheint, ist Ihr Leid jetzt, Gottlob, gebrochen!“

Drubezko murmelte etwas Unverständliches vor sich hin, verbeugte sich und lächelte die jungen Tänzer, die noch in seiner Rechten lagen. Le-

cinskis Augen ruhten gespannt auf dem Paar. Keine Bewegung, kein Blick der beiden entging ihm, aber Madame war so unbefangen und Drubezko so finster wie immer, so daß er sich sagen mußte, die kleine Nina, die Madame Narzisse des *jouesse dorée*, stand mit der Gräfin Autowojtscha in keinem Zusammenhang.

„Sollte ich ihr doch Unrecht getan haben?“ fragte er sich. „Stammt sie wirklich aus vornehmem Hause und ist sie die Witwe jenes guten Gaston de Verneuil, von dem sie uns so oft erzählt hat?“

Seine Augen ruhten noch immer forschend auf Madame, die sich an Autowojtscha's Arm gehängt hatte, als eine Tür geöffnet wurde und Sonja, gefolgt von Etienne, mit glühenden Wangen und lachendem Munde rasch den Salons betrat.

„O! Bitte um Verzeihung, daß ich mich verpaßt habe!“ sagte sie und reichte Lecinski die Hand, um gleich darauf Drubezko zu begrüßen. „Aber Etienne —“

„Wie? Sie sind's wirklich, Hippolyt Petrowitsch?“ wurde sie von ihrem Verlobten unterbrochen, der lebhaft auf den Fürsten zueilte und ihm die Hand schüttelte. „Sie erinnern sich meiner doch noch? Wir haben in Paris so manche schöne Stunde miteinander verlebt!“

„Gewiß, — natürlich, — ja!“ stieß Drubezko heiser hervor und ein höhnisches Lächeln verzerrte seinen Mund. „Also Sie sind —?“ — „Der Verlobte von sonstesse Sonja,“ fiel Etienne ihm rasch ins Wort.

„Und ein Verwandter der — Gräfin Autowojtscha?“

In Drubezko's sonst so erloschen blickenden Augen flammte bei dieser Frage ein wildes Feuer auf, und er schien jeden Augenblick bereit, sich auf Etienne oder Madeline zu stürzen.

„Du wunderst Dich darüber?“ rief Lecinski und lächelte triumphierend. „Als ich Dir zu Hause erzählte, daß Sonja's Verlobter ein Verwandter der Gräfin sei, schienst Du doch durchaus nichts Besonderes dabei zu finden.“

Doch statt jeder Antwort starnte der Fürst sein Gegenüber drohend an.

„Wie? Was haben Sie denn nur?“ murmelte Montesquion bestürzt und wich erschrocken einen Schritt zurück.

Aber Madame fürchtete sich nicht. Mit ihrem röhrendsten Blick, ihrem süßesten Lächeln trat sie auf Drubezko zu und schob ihren Arm unter den seinen.

„Es ist angerichtet, und Sie dürfen mich zu Tisch führen.“ sagte sie. „Wenn wir während des Essens Zeit dazu finden, will ich Ihnen auseinandersezten, in welch einem verwandtschaftlichen Verhältnis Graf Montesquion zu mir steht.“

Drubezko blieb sie an, fuhr sich mit der Hand über die Stirn und murmelte: „Verzeihe Sie mein Benehmen! Ich bin stark — ich —“

Sie nickte freundlich.

„Ihre Nerven scheinen allerdings recht angegriffen zu sein.“ sagte sie. „Sie werden gut daran tun, noch möglichst lange auf

Derolina zu bleiben.“ — „Welch ein unheimlicher Mensch!“ raunte Sonja ihrem Verlobten zu, an dessen Arm sie dem voranschreitenden Paare in das Speisezimmer folgte. „Ich mag die Petersburger überhaupt nicht leiden, dieser aber ist mir noch un sympathischer als alle anderen, die ich bis jetzt kennen gelernt habe.“

„Dein Freund hätte wohl besser getan, nicht hierher zu kommen.“ sagte Autowojtscha leise zu Vladimir, und dieser gab mit düster gerunzelter Stirn, ein seltsames Lächeln auf den Lippen, finster zurück: „Doch will es auch mir so scheinen!“ Bei Tisch setzte Ma-

dame ihrem Nachbar auseinander, in welchem Grade verwandschaftlichen Verhältnisses sie zu Etienne stehe, und zwar tat sie das mit so heller Stimme, daß es jeder hören, und so ausführlich, daß es jedem klar werden mußte. Drubezko hörte schweigend zu und nickte nur dann und wann, sich zu einem Lächeln zwangend, mit dem Kopfe.

In Lecinski waren bei der zwischen seinem Freunde und Etienne stattgefundenen Szene wieder alle Zweifel erwacht. Er beteiligte sich nur zerstreut an dem Gespräch, welches Sonja, ihr Verlobter und Autowojtscha führten und an welchem später auch Madeline teilnahm, und beobachtete Madame und Hippolyt schärfer denn je. Doch Gräfin Autowojtscha das wußte, merkte er bald, denn ab und zu traf ihn aus den hellen Augen ein kalter Blick, der jedes Mal von einem verächtlichen Lächeln begleitet war.

„Sie will mich glauben machen, daß sie mich nicht fürchtet!“ dachte er. „Gib Dir keine Mühe, mein Läubchen! An Deinem nervösen Lachen, Deinem überheblichen Sprechen und Deinen unruhigen Bewegungen höre und sehe ich, daß Deine Durchsichtigkeit eine erhebende ist.“

Nach dem Souper ging man wieder in den kleinen Salon zurück, und auch hier blieb Madame an Drubezko's Seite. Sie nahm zwischen ihm und Autowojtscha Platz und plauderte unaufhörlich in ihrer anmutigen Art über tausenderlei nichts sagende Dinge, während Lecinski von einer Kennerin aus sie unausgeleckt beobachtete.

(Fortf. folgt.)



Von der Weltausstellung in St. Louis: Ein internationales Kinderfest.

Ein entzückend buntes Bild bot häufig auf der Weltausstellung in St. Louis das internationale Kinderfest. Fast alle Rassen und Nationalitäten waren vertreten, und besonders viele kleine Japaner und Japanerinnen waren zu finden. Die Freude und der Jubel unter den Kindern war groß, und es war erstaunlich zu beobachten, wie gut sich dieselben untereinander zu verstehen wußten, wenn auch jedes nur seine Muttersprache und diese oft noch mangelhaft beherrschte.

„Sollte ich ihr doch Unrecht getan haben?“ fragte er sich. „Stammt sie wirklich aus vornehmem Hause und ist sie die Witwe jenes guten Gaston de Verneuil, von dem sie uns so oft erzählt hat?“

Seine Augen ruhten noch immer forschend auf Madame, die sich an Autowojtscha's Arm gehängt hatte, als eine Tür geöffnet wurde und Sonja, gefolgt von Etienne, mit glühenden Wangen und lachendem Munde rasch den Salons betrat.

„O! Bitte um Verzeihung, daß ich mich verpaßt habe!“ sagte sie und reichte Lecinski die Hand, um gleich darauf Drubezko zu begrüßen. „Aber Etienne —“

„Wie? Sie sind's wirklich, Hippolyt Petrowitsch?“ wurde sie von ihrem Verlobten unterbrochen, der lebhaft auf den Fürsten zueilte und ihm die Hand schüttelte. „Sie erinnern sich meiner doch noch? Wir haben in Paris so manche schöne Stunde miteinander verlebt!“

„Gewiß, — natürlich, — ja!“ stieß Drubezko heiser hervor und ein höhnisches Lächeln verzerrte seinen Mund. „Also Sie sind —?“ — „Der Verlobte von sonstesse Sonja,“ fiel Etienne ihm rasch ins Wort.

**Auf dem Wild.** Auf den breiten Bergflächen Skandinaviens högt man noch ziemlich häufig aus der Gattung der Hirsche gehörten, sich aber durch das ungestaltete, fast unmittelbar auf dem Steinzapfen aufsitzende, breite Geweih und durch ihre bedeckende Größe von den übrigen Hirscharten auszeichnen. Doch sind sie durch die hohen Lämme, den kurzen, dicken Leib und vor allen Dingen die große überhängende Oberlippe keine sonderlich hübschen Tiere; außerdem sehr schwer und dummkopf. In Deutschland sind sie nur noch im Meier'schen Hof zu finden; in Skandinavien und den Ostseeprovinzen trifft man sie schon häufiger; am meisten verbreitet aber sind sie in Nordamerika und Aien, wo sie in den Waldungen, da sie sich von Baumzweigen, Sträuchern, Sprosslingen, Rinde usw. nähren, großen Schaden anrichten.

### » Gemeinnütziges. »

**Bouillon aus Kaninchensleif.** Ist ebenso kräftig, wohl schmeidend und nahrhaft, als die aus Rindfleisch bereitete. Das mit kaltem Wasser rein abgewaschene Kaninchensleif wird mit kaltem Wasser beigefügt. Naddem die Brühe abgeschaut ist, tut man etwas Sellerie, Petersilie, Boree, einige Mohrrüben und Salz dazu und läßt das Fleisch bei halb zugedektem Topfe langsam garen lassen. Die Brühe wird dann durch ein Haarsieb oder Tuch getrieben. Durch eine Zugabe von braungestrichen Zwiebeln erhält die Bouillon eine sehr schöne braune Farbe. Das ausgelöste Fleisch ist, trotzdem es einen Teil seines Nährstoffes verloren hat, noch recht gut und wohl schmeidend und kann mit wenigen Zutaten zu allerlei schwatzhaften Speisen hergerichtet werden.

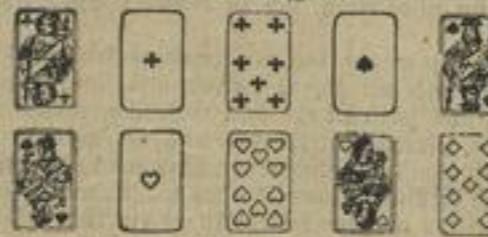
**Um der Haut die notwendige Reinheit zu erhalten,** und gleichzeitig die Einwirkungen der Witterung und sonstiger steiner auf die Haut wirkenden Umstände auszugleichen, ist es ratsam, jeden Morgen eine Waschung des Gesichts und aller für gewöhnlich sichtbaren Haussäcken mit Voraz vorgunehmen. Der Voraz ist das mildeste Alali, das sich mit dem über Nacht junghaft gewordenen Fett der Haut verträgt, nebenbei läßt und entzündungswidrig wirkt. Man hält sich dieses Vorazwasser (von 1 T. Voraz auf 12 T. Wasser, nach Belieben mit etwas Roten- oder Orangenblütenwasser verfeinert) für längere Zeit in Flaschen vorräufig. Dieses Vorazwasser läßt man zwei bis vier Minuten unabgetrocknet auf die Haut einwirken und beginnt dann die gewohnte Morgenwasche ohne Seife auf den vorhin gewaschenen Teilen.

**Buchen von blanken Maschinenteilen und Eisenwerkzeugen.** 1 Teil Paraffin wird geschmolzen und nach dem Abnehmen vom Feuer mit 20 Teilen Petroleum vermischt. Die flüssige Masse wird in Flaschen aufbewahrt. Zur Verwendung wird sie mit einem wofflen Lappen oder auch einem Pinsel aufgetragen und etwa 10 Stunden lang einwirken lassen, worauf man sie mit einem wofflen Lappen abreibt.

**Delsingensleden** werden aus Tuchstoffen mit Terpentinöl oder auch mit Benzin entfernt, letzteres ist seiner Flüchtigkeit wegen mir dann geeignet, wenn es sich um frische Fleider handelt. Bei verdorrteter Delsinge würde das Benzin abbrennen, noch ehe diese ausgekaut wäre. In solchen Fällen muß auch Terpentinöl längere Zeit einwirken und man macht es dann so, daß man die Stelle in eine Schüssel oder Untersetze mit dieser Flüssigkeit einsetzt. Beim Abreiben des Fleides legt man am besten ein anderes Stück Tuchstoff unter, damit die Unreinigkeiten auch von unten her aufgenommen werden. Ferner reibe man den Fleid gut aus, damit keine Ränder entstehen; mit Rücksicht darauf darf auch nur das bestreiftigste Terpentinöl in Anwendung kommen.

### » Nachtsch. »

#### 1. Statuasade.



Vorhand wird von Mittelhand bis Null gereizt; sie erhält darum Grand mit obigen Karten. Obwohl kein Auge im Stat liegt gewinnt erstere mit 97 Augen. Hinterhand hat 61 Augen in ihren Karten. Wie sind die Karten verteilt und wie war der Gang des Spiels?

#### 2. Rätsel.

Mit 2 ist es ein leerer Raum,  
Mit 3 ein Tier, man sieht es kaum;  
Mit 4 dient es manchem Kranken,  
Mit 5 bringt's höllische Gedanken.

### 3. Verwandlungsrätsel.

Recht, Minna, Käuze, Nadel, Liste, Tafel, Kohle, Herde

Durch Hinzufügen je zweier Buchstaben und Umstellen der vorhandenen Laute ist aus jedem der obigen Wörter ein neues Wort zu bilden. Die Wörter bezeichnen: 1. eine Stadt im südlichen Asien, 2. ein Metall, 3. ehemalige Bewohner Mittel-Amerikas, 4. einen Hafen in Norwegen, 5. eine Waffe, 6. eine dänische Insel, 7. einen Berg in Griechenland, 8. eine Provinz der Niederlande. — Die mittleren Buchstaben der Wörter nennen einen Hafen von China.

#### Würfeln der Aufgaben im vorherigen Nummer.

1. O neues Jahr, woll und bewahren	Den Herden mögl. Gebütt zu geben
2. Frieden und Friede	Das hab' ich Korn im Frühling liefern
3. Eichens vor Sonne und Kriegsgefeiden	Und ich die Reinheit vorwärts streben
4. einen Hafen in Norwegen	Zu der Schildung reiner Hölle!

5. einer Waffe, 6. eine Waffe, 7. eine Waffe, 8. eine Provinz der Niederlande. — Die mittleren Buchstaben der Wörter nennen einen Hafen von China.

(Will.)

### » Lustiges. »

#### Angemessene Genugtuung.

„Mein Herr, Sie haben doch meinen Hund auf den Fuß getreten — Sie müssen mir Genugtuung geben!“

„Mit dem größten Vergnügen! Kommen Sie nur mit zum nächsten Schweinemesser — ich kaufe dort dem Hunde eine Leberwurst!“

#### Nicht abzuweisen.



„Herr Gott, wieder so ein Reisender! Ich habe heute schon drei Ihrer Kollegen hinauswerfen lassen!“

„Sehr liebenswürdig von Ihnen, mit Ihren werten Aufträge reserviert zu haben!“

#### Ein Ausgleich.

„Zimmerlein: Ein geheiztes Zimmer kostet pro Kart, und ein ungeheiztes bloß eine Kart.“

Reisender: Gut, ein ungeheiztes tuft auch.“

„Zimmerlein: Bedauert sehr. Die ungeheizte sind also teurer — ich kann Ihnen nur noch ein geheiztes geben!“

Reisender: „Wissen Sie was, geben Sie mir eins zu einer Kart und ich werde ein bisschen die Fenster öffnen.“

#### Bergessen und Vergeben.

„Also wirklich wahr, Herr Meierich, Sie sind auf der Börse insuffizient worden?“

„Denken Sie sich die Insamml!“

„Ach, und Sie sind doch heute wieder hingegangen?“

„Das war ja gestern!“

#### Nebeneinstimmung.

Vater (zur heiraftsfähigen Tochter): „Ich sag' Dir, der Auelberger ist reich, versteht sein Geschäft und ist ein braver Mensch; den nimmt Du!“

Tochter: „Ich nehme ihn aber nicht! — Er gefällt mir nicht!“

Vater: „Wie heißt er, er gefällt Dir nicht! Du gefällst ihm auch nicht und er nimmt Dich doch!“

#### Unverbstetlich.

A.: „Seit ich älter und so vergeblich geworden bin, schreib ich mir alles auf!“

B.: „Warum vergessen Sie aber nun doch immer alles mögliche?“

A.: „Wissen, ich vergeß halt auch, in meinem Notizbüchlein nachzuschauen!“